ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

S



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/PRST/1995/21*
27 April 1995
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ЗАЯВЛЕНИЕ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

На 3525-м заседании Совета Безопасности, состоявшемся 26 апреля 1995 года, в связи с рассмотрением Советом пункта, озаглавленного "Ситуация в отношении Нагорного Карабаха", Председатель Совета Безопасности от имени членов Совета сделал следующее заявление:

"Совет Безопасности рассмотрел доклады Сопредседателей Минской конференции ОБСЕ по Нагорному Карабаху (S/1995/249 и S/1995/321), представленные в соответствии с пунктом 8 его резолюции 884 (1993). Он выражает удовлетворение в связи с тем, что прекращение огня в регионе, согласованное 12 мая 1994 года при посредничестве Российской Федерации в сотрудничестве с Минской группой ОБСЕ, соблюдается почти год.

В то же время Совет вновь повторяет ранее выраженную им обеспокоенность по поводу конфликта в нагорно-карабахском регионе Азербайджанской Республики и вокруг него и напряженностью между Республикой Армения и Азербайджанской Республикой. В частности, он выражает свою озабоченность в связи с недавними инцидентами, связанными с проявлением насилия, и подчеркивает важное значение использования механизма прямых контактов для урегулирования инцидентов, как было согласовано 6 февраля 1995 года. Он настоятельно призывает стороны в конфликте принять все необходимые меры для предотвращения таких инцидентов в будущем.

Совет вновь подтверждает все свои соответствующие резолюции, в том числе касающиеся принципов суверенитета и территориальной целостности всех государств, в регионе. Он также вновь подтверждает нерушимость международных границ и недопустимость применения силы для приобретения территории.

---

* Переиздано по техническим причинам.

Совет вновь заявляет о своей полной поддержке усилий Сопредседателей Минской конференции по содействию активному ведению переговоров по заключению политического соглашения о прекращении вооруженного конфликта, осуществление которого устранит

наиболее крупные последствия конфликта для всех сторон, в том числе обеспечив вывод сил, и даст возможность созвать Минскую конференцию.

Совет подчеркивает, что стороны в конфликте сами несут основную ответственность за достижение мирного урегулирования. Он подчеркивает необходимость срочного заключения политического соглашения о прекращении вооруженного конфликта на основе соответствующих принципов Устава Организации Объединенных Наций и ОБСЕ. Он настоятельно призывает эти стороны конструктивно вести переговоры без предварительных условий или процедурных препятствий и воздерживаться от любых действий, которые могут подорвать мирный процесс. Он подчеркивает, что достижение такого соглашения является предварительным условием для развертывания многонациональных сил ОБСЕ по поддержанию мира.

Совет приветствует решение Будапештской встречи на высшем уровне СБСЕ от 6 декабря 1994 года под названием "Активизация действий СБСЕ в связи с нагорнокарабахским конфликтом" (S/1995/249, добавление). Он подтверждает свою готовность оказывать долговременную политическую поддержку, в том числе путем принятия соответствующей резолюции, касающейся возможного развертывания многонациональных сил ОБСЕ по поддержанию мира после достижения соглашения между сторонами о прекращении вооруженного конфликта. Организация Объединенных Наций также готова предоставить техническую экспертно-консультационную помощь.

Совет подчеркивает неотложный характер осуществления сторонами мер укрепления доверия, как было согласовано в рамках Минской группы 15 апреля 1994 года, в частности в гуманитарной области, включая освобождение всех военнопленных и гражданских задержанных лиц к первой годовщине прекращения огня. Он призывает стороны предотвратить страдания гражданского населения, затронутого вооруженным конфликтом.

Совет вновь подтверждает свою просьбу о том, чтобы Генеральный секретарь, действующий Председатель ОБСЕ и Сопредседатели Минской конференции ОБСЕ и впредь представляли доклады Совету о ходе осуществления минского процесса и о ситуации на местах, в частности об осуществлении его соответствующих резолюций и о сотрудничестве между ОБСЕ и Организацией Объединенных Наций по этому вопросу в настоящее время и в будущем.

Совет будет продолжать рассматривать этот вопрос".
